

PROVINCE OF WESTERN CAPE

PROVINSIE WES-KAAP

# Provincial Gazette Extraordinary

# Buitengewone Provinsiale Koerant

6575

6575

Thursday, 13 November 2008

Donderdag, 13 November 2008

*Registered at the Post Office as a Newspaper*

*As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer*

## CONTENTS

(\*Reprints are obtainable at Room 9-06, Provincial Building, 4 Dorp Street, Cape Town 8001.)

No.		Page
	<b>Provincial Notice</b>	
431	City of Cape Town: By-Elections in wards.....	2

## INHOUD

(\*Herdrukke is verkrygbaar by Kamer 9-06, Provinsiale-gebou, Dorpstraat 4, Kaapstad 8001.)

No.		Bladsy
	<b>Provinsiale Kennisgewing</b>	
431	Stad Kaapstad: Tussenverkiesings in wyke .....	2



**PROVINCIAL NOTICES**

The following Provincial Notices are published for general information.

V. L. PETERSEN (Ms),  
DIRECTOR-GENERAL

Provincial Building,  
Wale Street  
Cape Town.

**PROVINSIALE KENNISGEWINGS**

Die volgende Provinsiale Kennisgewings word vir algemene inligting gepubliseer.

V. L. PETERSEN (Me),  
DIREKTEUR-GENERAAL

Provinsiale-gebou,  
Waalstraat  
Kaapstad.

P.N. 431/2008

13 November 2008

**PROVINCE OF THE WESTERN CAPE****CITY OF CAPE TOWN****BY-ELECTIONS IN WARDS 34, 52 AND 87: 10 DECEMBER 2008**

Notice is hereby given in terms of section 25(4) of the Local Government: Municipal Structures Act, 1998 (Act 117 of 1998) that by-elections will be held in wards 34, 52 and 87 of the City of Cape Town on Wednesday, 10 December 2008, to fill the vacancies in these wards.

Furthermore, notice is hereby given in terms of section 11(1)(b) of the Local Government Electoral Act, 2000 (Act 27 of 2000) that the timetable for the by-elections will soon be published in the Provincial Gazette of the Western Cape Province by the Independent Electoral Commission.

For enquiries, please contact Mr A Ebrahim at the City of Cape Town, Private Bag X9181, Cape Town 8000, at tel (021) 400 1330.

Signed on this 12th day of November 2008.

**P UYS, PROVINCIAL MINISTER OF LOCAL GOVERNMENT, ENVIRONMENTAL AFFAIRS AND DEVELOPMENT PLANNING**

P.K. 431/2008

13 November 2008

**PROVINSIE WES-KAAP****STAD KAAPSTAD****TUSSENVERKIESINGS IN WYKE 34, 52 EN 87: 10 DESEMBER 2008**

Kennis geskied hiermee ingevolge artikel 25(4) van die Wet op Plaaslike Regering: Munisipale Strukture, 1998 (Wet 117 van 1998) dat tussenverkiesings in wyke 34, 52 en 87 van die Stad Kaapstad gehou sal word op Woensdag 10 Desember 2008, om die vakatures in hierdie wyke te vul.

Kennis geskied hiermee verder ingevolge artikel 11(1)(b) van die Wet op Plaaslike Regering: Munisipale Verkiesing, 2000 (Wet 27 van 2000) dat die tydtafel vir die tussenverkiesings eersdaags deur die Onafhanklike Verkiesingskommissie in die Provinsiale Koerant van die Provinsie Wes-Kaap gepubliseer sal word.

Enige navrae kan gerig word aan Mnr A Ebrahim by die Stad Kaapstad, Privaatsak X9181, Kaapstad 8000, tel (021) 400 1330.

Geteken op hierdie 12de dag van November 2008.

**P UYS, PROVINSIALE MINISTER VAN PLAASLIKE REGERING, OMGEWINGSAKE EN ONTWIKKELINGSBEPLANNING**

P.N. 431/2008

13 uNovemba 2008

**IPHONDO LENTSHONA KOLONI****ISIXEKO SASAKAPA****UNYULO LOVALO-SIKHEWU KWIIWADI 34, 52 NAKU 87: 10****KUDISEMBA 2008**

Isaziso siyakhutshwa ngokumayela neCandelo 25(4) lomthetho woRhulumente woMmandla: umthetho wamaziko ooMasipala (Umthetho 117 ka-1998) ukuba kuza kubanjwa unyulo lovalo-sikhewu kwiiwadi 34, 52 naku 87 IsiXeko sasaKapa ngoLwesithathu umhla we-10 kuDisemba 2008, ukuvala izikhewu ezithe zavela ngenxa yokushiya ooceba beziwadi.

Ngokunjalo, ngolu xwbhu kwaziswa, ngokweCandelo 11(1)(b) loMthetho wooRhulumente beeNgingqi: Unyulo looMasipala, 2000 (uMthetho 27 wonyaka wama-2000), ukuba uludwe lwamaxesha okubanjwa konyulo lovalo zikhewu luya kupapashwa kuqala yiKomishoni eZimeleyo yoNyulo kwiGazethi yePhondo leNtshona Koloni.

Nayiphi na imibuzo ekhoyo ingabhekiswa kuMr A Ebrahim, IsiXeko sasaKapa, Private Bag X9181, Cape Town 8000, kwinombolo yefowuni ethi (021) 400 1330.

Lusayinwe ngalo mhla we-12 uNovemba ngo 2008.

**P UYS, UMPHATHISWA WEPHONDO LOORHULUMENTE BOMMANDLA, IMICIMBI YENDALO NOCWANGCISO LOPHUHLISO**

## The “Provincial Gazette” of the Western Cape

appears every Friday, or if that day is a public holiday, on the last preceding working day.

### **Subscription Rates**

R140,30 per annum, throughout the Republic of South Africa.

R140,30 + postage per annum, Foreign Countries.

Subscriptions are payable in advance.

*Single copies* are obtainable at Room 9-06, Provincial Building, 4 Dorp Street, Cape Town 8001, at R3,00 per copy.

### **Advertisement Tariff**

First insertion, R19,80 per cm, double column.

Fractions of cm are reckoned as a cm.

Notices must reach the Director-General not later than 10:00 on the last working day but one before the issue of the *Gazette*.

Whilst every effort will be made to ensure that notices are published as submitted and on the date desired, the Administration does not accept responsibility for errors, omissions, late publications or failure to publish.

All correspondence must be addressed to the Director-General, P.O. Box 659, Cape Town 8000, and cheques, bank drafts, postal orders and money orders must be made payable to the Department of the Premier.

## Die “Provinsiale Koerant” van die Wes-Kaap

verskyn elke Vrydag of, as die dag ’n openbare vakansiedag is, op die laaste vorige werkdag.

### **Tarief van Intekengelde**

R140,30 per jaar, in die Republiek van Suid-Afrika.

R140,30 + posgeld per jaar, Buiteland.

Intekengeld moet vooruitbetaal word.

*Los eksemplare* is verkrygbaar by Kamer 9-06, Provinsiale-gebou, Dorpstraat 4, Kaapstad 8001, teen R3,00 per eksemplaar.

### **Advertensietarief**

Eerste plasing, R19,80 per cm, dubbelkolom.

Gedeeltes van ’n cm word as een cm beskou.

Kennisgewings moet die Direkteur-generaal uiterlik om 10:00 op die voorlaaste werkdag voor die uitgawe van die *Koerant* bereik.

Hoewel alle pogings aangewend sal word om te sorg dat kennisgewings soos ingedien en op die verlangde datum gepubliseer word, aanvaar die Administrasie nie verantwoordelikheid vir foute, weglatings, laat publikasies of versuim om dit te publiseer nie.

Alle briefwisseling moet aan die Direkteur-generaal, Posbus 659, Kaapstad 8000, gerig word en tjeks, bankwissels, posorders en poswissels moet aan die Departement van die Premier betaalbaar gemaak word.

